

HERMOSA PAGINA LITERARIA

Conferencia leída por don Herminio Madinaveitia en el solemne homenaje á la vejez y á la maternidad celebrado en el Nuevo Teatro el día 4 de este mes

La Caja de Ahorros de Vitoria, en colaboración con el excelentísimo Ayuntamiento, siempre atenta, solicita siempre á todo lo que significa alteza de sentimientos, nobles ideales, cultura, piedad, amor altruista, amor que se expande y difunde ávido de encarnar en cuanto es y vive uno de los dos más grandes y firmes preceptos sobre que se asienta la doctrina inefable de Jesús, ideó, tres años hace, esta fiesta hermosa.

La enaltecieron con su verbo elocuente, con su maestría en el decir, con sus ejecutorias de talento y autoridad, el excelentísimo señor don Eduardo Dato, actual Presidente del Consejo de Ministros, paisano nuestro por convicción y afecto, incoanable defensor de cuanto á Vitoria conviene, eximio republicano á quien todos debemos reconocimientos sin límites; el maestro Ortega Munilla, gloria de las hispanas letras, corazón vehemente y ansioso de labrar el bien, vitoriano por afanes del querer que le atan con lazos de cariño á nuestro pueblo; don José Maluquer, miembro del Instituto Nacional de Previsión, á quien ninguna de las cuestiones sociales que agitan al mundo le es ajena y que trabaja sin descanso con la palabra y en el libro para resolverlas cimentándolas sobre base y caridad; don Guillermo Elfo, ansioso siempre de laborar por los intereses de nuestro feudo querido y que á lograrlo tiende con raras dotes de actividad, inteligencia y pericia; don Miguel Fernández Dans, al que no me es posible alabar como quisiera y su modestia no me deja hablar, que está á mi lado, pero del que se hace un merecimiento con los aplausos que acabáis de tributarle, pensando solamente que la Caja de Ahorros de Vitoria, de abolengo nobilísimo, de testimonios que glorifican su historia de triunfos, está hoy tan identificada con su Director Gerente, que referirse á él es evocar á la entidad que con un objetivo nunca bastante loable nos ha congregado esta tarde aquí.

Y hoy, hoy la fiesta que es homenaje á la maternidad y á la vejez, este acto tan digno de vosotros, de este concurso de hermosura, de saber, de altos prestigios y de popularidad que me rodea; tan propio y peculiar del Vitoria de nuestros amores que se afanó siempre por tender misericordiosas manos al pobre desvalido, al cansado de un existir de laboriosidad y honradez; tan acepto, sin duda, á nuestra Virgen Blanca, circuida de luces, de cariño y veneración en las eminencias del pueblo preñándola y regidora de los destinos de él como una madre de los afanes de sus hijos, esta solemnidad magna y simpática avalorada con dos nuevas notas de distinción y de lucimiento.

Con vosotras, joyel de belleza, que venís á aumentar la que ya surge de la eficacia y ejemplaridad de este momento imborrable de memoración; vosotras, corona de flores, que acabáis de poner las sobre las sagradas de otras de nieve y rosas de amor que los años y la virtud tejieron sobre los que nos preceden en el sendero del mundo, sobre los que nos aleccionan en su andar por él, procreándonos, repartiendo su vida en la que nos dan, educándonos, entregándonos enteros en un sacrificio constante de querer y de abnegación; y también, con la lectura de un primoroso trabajo de don Gregorio Martínez Sierra, literato precioso, de exquisito y tierno sentir, de dulce y melodiosa expresión, mil veces leído, otras tantas triunfante en la novela y en el teatro, y al que en nombre de Vitoria me rindo en ofrenda de gratitud por el honor que nos tributa tomando parte en esta solemnidad, tan identificado, ya que cantor, y cantor inspiradísimo y noble del niño, de la madre, del anciano, nadie como él para alabar y enaltecer esos altos ideales cuyo ensalzamiento aquí nos reúne.

¡El niño, la madre, el anciano...! Sabéis de algo tan grande, tan venerando, tan angustioso? Si ellos somos nosotros, si son la vida toda, si representan el recuerdo, la ilusión, el cariño fuerte que no se deja vencer, nuestros amores, nuestras amarguras, las alegrías sanas del vivir, la esperanza que inmisericordiosamente quiebra él á su talento, el iris venturoso que nos iluminó al nacer, el regato santo que nos cobijó para ahuyentar al mal y ampararnos ansiosos de hacernos felices, los besos de pureza que se dan y se reciben sin sombra de mancha,

el hogar querido, el suelo sagrado de la patria, el luchar incansante que devora nuestro cuerpo y las facultades del espíritu; el premio al honor, el afanoso rumboso á la virtud que lo aureola callado, y como queriendo escaparse, el caminar hacia la tierra avara de guardarnos para confundirnos, otra vez, son nuestros padres, para que en polvo deshechos nos arrullen aún, acariciándonos, en la perpetuidad del perpetuo silencio, las oraciones de nuestros hijos.

Ved, pues, si es grande y feliz la iniciativa de la Caja de Ahorros vitoriana, ya que al consagrar en el culto del respeto y de la veneración en estos instantes á la madre cumplidora de su santo deber de procrear y educar á los que procreara, y al inclinarse en signo de pleitesía y vasallaje ante el anciano á quien encaneció la nieve del vivir, no hace otra cosa, en definitiva, sino remover y agitar todos esos problemas sociales de notoria urgencia en su solución y que vienen á ser como luminosas orientaciones que encaminarnos quieren á un mundo más misericordioso por la piedad y regido, en la noción de la abstracta justicia basado.

Vedlo, si no; el seguro obligatorio y los retiros obreros; las pensiones vitalicias y el trabajo del niño y de la mujer; la exención del de ésta durante los períodos en que la maternidad anuncia y en que se concentra inmediata y afanosa en los cuidados que el tierno infante requiere; el funcionamiento de los Institutos de previsión, el de las cajas de ahorro, en suma, otra cosa que la consagración, por la sociedad, de estos altos ideales que aquí se preconizan y proclaman, la voz de la conciencia pública que pide reivindicar plenamente los derechos que le asisten á la madre, necesidad de atender solícita á aquellos á quienes dió luz y vida, al anciano agotado en un trabajar afanoso y de él, por persistente y abrumador, víctima y mísero despojo?

Atender por tanto á la misión cultural al civilizador empuje, á la eficacia consoladora, á la espiritualidad exquisita que representa este certamen de hermosura, de la hermosura soberana que surge de la madre triunfadora, reina de sus hijos y por ellos puesta en trono de reverencia y amor; del anciano, venerado porque retrata al tiempo en su incesante moverse al ayer del reoerdo, al hoy de la actualidad que se impone, al mañana del sepulcro que á todos nos espera; certamen de poesía vivida y tangible, que no vuela por entre las nubes del ensueño, sino que se engarza en la realidad que nos envuelve, que es nuestro propio ser, ya que nada tan poético como la madre de querer puros, de las infantiles remembranzas, de los días de aliento para la lucha con los hombres y preciosos.

Liquidación verdad de alhajas baratas para regalos desde DOS PESETAS. Pendientes, sortijas, imperdibles, alfileres de corbata, pendientes, ajustadores collares de perlas y fantasía; todo ello que valía 5 y 6 pesetas, AHORA á DIEZ, y DOCE REALES.

Sortijas de sello chapadas en oro, de 4 pesetas, AHORA á DOS PESETAS.

Sortijas de sello para señora y caballero, de 8 pesetas, AHORA á CUATRO CINCUENTA PESETAS.

Cadenitas para medallas, de oro de ley macizas, que antes valían 28 pesetas, AHORA á 18 PESETAS.

Bolsos de plata para señora y caballero á precios de verdadera LIQUIDACION.

Relojes de oro de ley contrastados para señora y caballero, de pulsera y de bolsillo, á precios muy reducidos.

ULTIMOS DIAS DE VENTA. LIQUIDACION VERDAD

Vendemos dos lunas para escaparate, grandes, y varias vitrinas propias para Joyería.

Bolsos de oro de ley 18 kilates para señora, á precios de LIQUIDACION VERDAD.

No comprar sin ver precios en esta casa.

DATO, 24. (La misma casa donde está la Administración de Loterías)

bres, de los de dolor cuando la lloramos perdida para siempre; ni como el anciano, padre de nuestros padres, abuelo de nuestros hijos, niño otra vez, al coronarse con la aureola de la resignación y del desengaño, pasado que huye, luz que se apaga, ovocación dolorosa de nuestro vivir, norma y ejemplo del que ennobrecernos debe, orientación serena que nos guía á la eterna mansión de nuestra gloria...

¡El niño, la madre, el anciano...! Qué trinidad tan augusta, cuán grandiosa en su significación humana y social y, en su sencillez, qué complejidad la que guarda en el matizarse de sus caracteres!

Con dificultad, en la gama inmensa de lo creado, encuéntrase nada que tan atractivo sea, que tantos encantos reúna, que tantas perfecciones siembra, que tantas ternuras guarde como guarda y encierran el niño, la madre, el anciano.

Hablar del primero es referirse á la segunda, y cuando se recuerda á la madre, preciso es representárnosla igual que ligada por lazos de afecto al hijo amado.

¿Cómo hablar de esto? La lengua de Cervantes y del P. Granada, de Fray Luis de León y del P. Sigüenza, de Santa Teresa y de San Juan de la Cruz, de Quevedo y de Lope; el decir recio y sonoro de nuestros romances ó el angélico é inefable de los místicos españoles; el más opulento, potente y expresivo que soñar se pueda, resultarían pobres si compararse con el que se necesita, encadenado sentimiento y su lenguaje, para hablar de la madre, para hablar de ella encarnándose en el hijo de sus amores.

Sobre que la expresión se anubla y apaga ante la potencia del sentir, que rebosa del molde y crisol que ha de encerrarlo y sobre que todos evocáis, cuando se evoca, la imagen veneranda y luciente de la madre.

Ella es desinterés, ternura, abnegación, desprendimiento, sacrificio, martirio, humildades; es efusión caudalosa, derramante cariño, amor á raudales; se integra en el hijo y con él se identifica como si aún desdoblada la materna personalidad se significase no obstante en una sola persona á ella sumada para sufrir, para gozar, para dolerse con ella, para con ella regocijarse en las alegrías y en los triunfos; la madre es dolor y por el dolor se enfiávase y santifica; la madre es luz, esmalte, espejo, corona, norma y recompensa terrenal de sus hijos.

La queremos más cuanto más nos la separa el andar de los días; la llamamos en nuestro vagido al nacer y en la muerte, si no requerimos su mano temblorosa de terror, invocándola con el dulce nombre con que siempre acudió á nuestros afanes; la entrevemos en nuestras rememoraciones infantiles y nos la imaginamos allá arriba, tras el azul de los cielos, implorando por nosotros y velando por nuestro tumultuoso camino, aquí abajo; la confundimos con el hogar de la niñez y de la mocedad y es relicario nuestro corazón donde se guardan la imagen y el recuerdo de la que amamos; su misión es querernos y nos quiere con arrebatos y transportes de alma por nadie igualados; sus ansias vivas, ansias de amor desahogado, son las de darsenos por entero á nosotros; porque ama, perdona; porque perdona acrece en lo terreno á quien todo lo puede y en su frente, como de madre

sin mancha, flota puro el aliento divino que la formó á imagen y semejanza del Creador.

Así nuestra religión llenase, magnífica, de suavísima y dulce poesía con el culto á la Virgen Madre, á la Madre Santísima, á la Madre de todas las madres, culto reverenciante y espléndido, amparador y humano á través de centurias, y desde las primeras tradiciones cristianas.

Porque en la Madre riente, venturosa en el idilio del sacro Nacimiento, angustiada y dolorida hasta lo indecible en la muerte redentora del Hijo amado, vemos á las madres que fueron, á las que son, á las que serán, á las nuestras, á las de todos, alegrándose embelesadas con las alegrías de los que vienen á ser alma de sus almas, ufanándose de poseerlos y de soñarlos en el pináculo de sus ambiciones y deseos, trasapandose de dolor en sus infortunios y en la hora de perderlos, si acaso les alcanza la de que el morir inmisericordioso se los arrebatase cruel.

Y por ser la Madre querida y el amor que nos rinde los que se imponen reales y fuertes en nuestro vivir, á la que lo es de dolor y amargura, de no igualadas ternuras y de aplacadoras consolaciones, de irrestañable perdón y de carismos sin tasa ni freno, la columbramos, haciéndola nuestra, entregándonos por entero á su misericordia y á su maternal efusión en el alba de rosa y en el vespertino entristecido, en la plegaria ferviente y en los cánticos de la niñez, en el campanil que la saluda y en los cielos que desecogen fúlgidos el añil de su raso ó el grana y oro de sus tules flotantes, en horas de júbilo y en las de desesperanza que abruma; en el Mayo florido y en el Gólgota afrentoso, en el iris de paz y en la tormenta amedrentadora, en los brazos de nuestra madre, cuando nos ofrece, recienacidos á su bondad sin segunda, y en los instantes del tránsito terreno al buscar ansiosos el regazo amante y remisivo de nuestras culpas.

Por eso, vosotras, que sois hijas amadas de madres amantes, y bondad, y moza ilusión, habéis venido hoy aquí á ofrendar la que os embelesca á la belleza soberana de la madre, á coronar su frente ennoblecida por la función augusta de amamantar, de dirigir, de eleccionar, de querer, de querer sin tasa ni medida, con la diadema de nuestro candor, de vuestras virtudes, de vuestra veneración, de vuestra reverencia á las que, sólo por ser madres, ya ostentan el título más honroso, más fulgurante, más digno de admiración y de pleitesía, á las que únicamente por serlo merecen este homenaje respetuoso y magno en el que os cabe parte principal y honra legítima, por el que se os debe gratitud y los perdurables.

Pero á la vez os honráis y nos honramos todos queriendo poner otra corona de respetuosa veneración, la que ellos ganaron merecidamente en el rudo batallar de la existencia, sobre las sienes encanecidas de los ancianos.

Hermosa senectud la que se acompaña, como báculo y viático, de la mocedad florida, que siembra de rosas el caminar tranquilo de los que van hacia el poniente de su vivir!

¡Vejez consoladora la del que, con la conciencia sosegada por el cumplimiento sagrado del deber, al tornar los ojos hacia el sendero recorrido en su peregrinación terrena, no halla sino manes que aplauden, labios que elogian, corazones que enforzados agradecen y la sanción valoradora de lo bueno, de lo grande, de lo honrado!

Y en ese caso os halláis vosotras, queridos ancianos por quienes se celebra este homenaje de respeto y amor.

Os guía la juventud, el mañana, promotor de toda ventura, y llévao acariñadora galardonando vuestro pasado y diciendo á voces cómo sois dignos de que ella reverencie vuestras canas y premie el historial que atrás dejáis, de dulces, de lágrimas acaso, mas también plétorico de la alegría apacible y colmada de quien ve recompensados sus afanes pretéritos, sus luchas por la necesidad movidas, su trabajo, apoyo y sostén del hogar amoroso, con el lauro, con el don del prestigio ganado, con el trofeo

†
EL SEÑOR

Don Julio Béiztegui Novales

Ha fallecido á las doce de la mañana de hoy á los 20 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S. R. I. P.

Su desconsola la esposa doña Pompeya Tolosana y Bastida; hijos Eduardo, María Luisa, Carmen y Julio César; padres don Eduardo y doña Luisa; hermano don Vicente; madre política doña Guadalupe Bastida; hermanos políticos, tíos, primos y demás parientes.

Suplican á sus amistades le encomienden á Dios en sus oraciones, asistan á la conducción del cadáver al cementerio de Santa Isabel mañana miércoles, á las SEIS de la tarde, y al funeral que, en sufragio de su alma, se celebrará el próximo jueves, á las DIEZ de la mañana, en la parroquia de Santa María, por cuyos actos de caridad les quedarán muy reconocidos.

Vitoria 10 de Agosto de 1920.

El duelo se recibe en la casa mortuoria—Santa María, 10—y en el atrio de la Iglesia, y se despide en el Cementerio.

Los que, por olvido, no hayan recibido esquela se den por avisados con la presente

El Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de Vitoria se ha dignado conceder á sus fieles diocesanos 30 días de indulgencia en la forma acostumbrada.

de nombradía honrosa que nos acaricia hasta en la tumba y que sobre ella sobrevive como una flor perennemente oreada por el airecillo halagador de la fama.

Ya veis que esto es también grande y hermoso y muy digno del certamen de hermosura que aquí nos tiene congregados.

Porque si ser joven es bello y atractivo y amable, la senectud, la senectud consagrada por el respeto de todos, la que acompaña el triunfo sobre los quebrantos y amarguras de la vida, y del cariño de los más y mejores, también es hermosa y apetecible.

La vejez honrada bábase en cimientos más firmes que los que la presión y la violencia lebran á la juventud. Si ésta se orna con cuanto es riante y colorido, fúlgida es ella en el reposo, en la reflexión, en la paz del alma. Es la una incierto del vivir, avizorando peligros y desafiándolos audaz; es la otra el desengaño que nace de la experiencia; el sedante al cansancio en el combate, que remunera de la pérdida de la ilusión en el sufrida. La juventud es heraldo, bien que mozo, de la vejez; la vejez es triunfo sobre la juventud que, aun sobre sepulcros de rosas, va dándose mil veces á la muerte antes de asomarse á los umbrales de la edad madura. Vosotras, ancianos respetables, sois los héroes de la existencia.

Batalistéis, os afanó el rudo vivir; vuestros hijos os rodearon y con ellos disteis á la patria, á la sociedad, el tributo del ciudadano y del hombre; amásteis y con la compañera de amor creásteis la familia y animásteis la casa, fundamento del orden y de la paz; triunfásteis hasta sobre la muerte, que en cien ocasiones atibó vuestros pasos, y ahora placidos, tranquila el alma, serena la frente que arrugaron los años, camináis al encuentro del morir, no como si fueis un castigo, sino cual remisión de amarguras; más que abatidos, desafiádola en vuestra impotencia de domeñar, la buscándola no como apagaminto de un vivir con el que todo se cierra y todo concluye, sino cual áureo pórtico en el que escrito está con letras luminosas el «Hasta luego» de la esperanza, no el «Adiós» definitivo, desconsolador y aterrante.

Reverencia merecéis y ahora se os tributa solemne, padres, no en la realidad, sino en la posibilidad de los años, que contáis, de las madres á quienes aquí se sublimas; con ellas vais por la senda espionosa ó rosada del mundo, apoyándoos en vuestros nietos, acarriados por vuestras hijas, seguidos del público respeto y de la universal admiración de los hombres que cimentan la sociedad sobre fundamentos de amor y de misericordia.

El contento de aquéllas, un día os llevó á seguirlos de los más altos sitios de la que la autoridad se cimenta; el patriarcado asumió regias prerrogativas; en la ancianidad, signo y símbolo de juicio, de prudencia, de moderación, de cordura, afirmase, como en uno de sus basamentos más recios, el régimen bisemeral de algunas constituciones.

Sois la promesa cumplida, no la ilusión que puede desvanecerse y disiparse como la sombra; sois el hombre realizador de las funciones que, por serio, le corresponden; simbolizáis lo caduco, sí, más lo caduco en la plenitud hermosa de los fines con que Dios orienta á los mortales al cumplimiento de los designios que al crearle le impuso.

De la importancia ideológica, sociológica que este acto entraña hablao el que no hay legislación alguna que no se ocupe con alto mirar de lo que son y significan, de lo atañente al niño, á la

madre, á la ancianidad, esos tres grandes objetivos del vivir que, ya antes se dice, son el vivir todo.

El niño, el candor, la ingenuidad, la pureza, la espontánea expresión del pensar y el sentir; la madre, acaso la única verdad terrena, el supremo amor, el desasimiento súmo en cuanto á sus hijos se refiere; el anciano, es decir, nuestros padres, los que nos abrieron la ruta de la vida, aquéllos que por nosotros se sacrificaron y que con el sello de su honor, de su probidad, ponen en nuestras almas la ejecutoria del mejor y más preciado patrimonio que pueden legarnos.

Bienhadada sea esta fiesta de amor y de fervoroso respeto; que otras similares continúen la tradición ya famosa de la que nos una en consorcio de reverente afecto, que otras subsiguientes amplíen la finalidad de las generosas orientaciones que presiden á la de hoy.

Entusiasmo para proseguirlas no ha de faltar, de seguro; las iniciativas más que felices de la Caja de Ahorros, ayudada por el Consejo vitoriano, oidor siempre de las causas grandes y nobles ya nos son conocidas. No falta nada, pues, para lograr la amplitud dichosa del pensamiento que desarrolló tan espléndido ya alcanzado.

Habéis de doleros, sí, de no tener un más inspirado cantor de este homenaje; mas vosotras, que sois indulgentes y complacientísimas, podréis escoger para videros días á quien mejor exprese vuestras ideaciones y sentimientos; por hoy estáis compensados de esa falta con el marco de radiante belleza en que ha lucido plenamente el cuadro de sentidísima poesía que acabamos de ver; y con este concurso admirable en el que se unan los elementos todos que integran y definen la existencia de nuestro pueblo, como tipo y emblema de cuántos océpanse en estos que ya son dogmas de universalidad indiscutida: la maternidad, la ancianidad.

Sí, madres señaladas para el cumplimiento del más alto destino que á Dios le plugo daros; sí, venerable senectud que gloriosa se ostenta aquí; ved cómo se rinden ante lo que significáis y valéis la hermosura, la autoridad, el poder, los merecimientos de distinción, la justicia, el trabajo, las representaciones populares... á todos los cuales saludo desde aquí en muestras de eterna gratitud por el honor que nos dispensan. ¿Sabéis por qué ese rendimiento? Porque en definitiva y cual en cifra y fúlgido broche, vosotros venís á significar algo que es como síntesis suprema de todo eso: porque significáis el amor, el amor que mueve los mundos, el amor que derrochásteis caudaloso en pro de vuestros hijos, en pro de la sociedad, en pro de los hombres, cumpliendo así el generoso mandato que nos impuso Aquel que más los quiso, Aquel que en abnegado sacrificio se dió á ellos para perpetuamente redimirlos por amor.

BANCO DE BILBAO

Capital social, 100.000.000 de pesetas
de desembolsado 51.000.000
Fondos de reserva 54.000.000

Sucursales: Vitoria - Madrid - París - Londr. s

La Sucursal de Vitoria ofrece cuantos servicios hacen relación con la Operaciones de Banco, Cédula, Crédito ó Ahorros en sus diversas formas. Tienen correspondencia en las principales plazas del mundo.

A B O N A:

2 por 100 anual en cuentas corrientes á la vista, y
2 1/2 por 100 anual en cuentas corrientes á 7 días vista.

Admite imposiciones en Caja de Ahorros y á vencimiento fijo

El Establecimiento informará sobre cualquier operación, que se desee.

Especialista en - estómago, intestinos, hígado, y cirugía general

Doctor Castilla y Aransay

Recibirá provisionalmente. Cercas Altas, 9, 2º, de once á una. Gratis á los pobres los lunes, de nueve á diez

Cafés "Costa-Rica,"

Ultramarinos, Cafés, Bares y Tabernas

Compre esta marca de Cafés, que da dinero y fama

DEPOSITO: Hijos de J. Erbiñe

Diversiones vitorianas

Nuevo Teatro

Teatro de Catalina Bárcena

La preocupación de casi todos los literatos ingleses es la mesocracia. Hackett y el flagelo dardeadamente en el Libro de los snobs. El snobismo, la semejanza de la muerte, de que habla Hamlet, «pisa con idéntico pie la casa del pobre y el palacio del magnate. La snobocracia no es sino la curtiembre de la clase media, a la cual procuró encumbrar Napoleón, pero que no se ha emancipado todavía.

Ignoraba el procedimiento despiadado que Hackett ha aceptado para sus obras Bernard Shaw, el dramaturgo inglés más combatido y, al propio tiempo, más aplaudido. Pero Bernard no se conforma con zahir las mesocrasias mesocráticas, sino que, usando a su modo, tiene para todo lo absurdo una situación y para cada paradoja un complemento.

¿No nos lo decía Martínez Sierra en sus hermosas cuartillas que fueron como el prólogo de «Pigmalión»? Bernard Shaw es el dramaturgo que más ha hecho reír. Esta es otra paradoja, ¿verdad? Pero no ha de reír mecánicamente, sino a flor de almohada, deleitando, sangrando...

«Pigmalión» nos hizo reír anoche de una manera extraña. No eran las mismas risas que nos producen las obras de Muñoz Seca ó las clownes de Charlot. Eran las risas que producen todo lo exótico, todo lo extraño, todo lo enormemente absurdo.

¿Por qué nos fijamos detidamente en la absurdez de la comedia de Bernard Shaw. ¿Son absurdas las enseñanzas del profesor de Eliahu? ¿Ni los largos parlamentos del padre de ésta, hombre elevado de su trapería a la clase media?

Bajo el punto de vista de la inmortalidad había mucho que hablar. Para el día utópico deberíase comenzar por estudiar las costumbres inglesas, en cuyo ambiente se desarrolla la comedia. Y ahora no tenemos lugar ni tiempo para aclarar debidamente este punto, que es trascendental, tratándose como se trata del drama, más discutido en el mundo entero.

«Pigmalión» obtuvo un éxito indiscutible. Es una obra maestra, original y muy extraña, aunque no absurda. Catalina Bárcena hizo anoche en la comedia una creación. ¡Qué comprensión! ¡Qué efecticismo! ¡Qué identificación!

La Bárcena pasó por todos los trámites femeninos que caracterizan la complejidad de la obra con una adaptabilidad encomiable.

Y cuando al señor Collado, actor que se ha captado en Vitoria las simpatías del público, estuvo naturalmente comprensivo, inimitable.

Dificilmente se encontrarán mejores intérpretes para «Pigmalión». El mejor regalo que se pudo hacer anoche a Catalina Bárcena, que celebraba su beneficio, fueron los calurosos aplausos con que el público premió, al final de la obra, su labor multiforme de artista estudiosa.

WHASSON.

Teatro Circo

Precedida de dos bonitas películas, presentose anoche por última vez, en el teatro de la calle de la Florida, la saladísima artista Dora la Cordobesita, que se mostró incansable en su trabajo, por corresponder a los aplausos con que el público premiaba su labor.

Hizo dos números de baile, además, que fueron aplaudidísimos, acompañados a la guitarra por el excelente guitarrista Máximo Sacacia, que nos demostró que sabe manejar muy bien desde la prima al bordón, dándonos la debida sonoridad.

El público, que acudió en gran número a las dos sesiones, salió muy complacido.—R.

Gran Circo España Instalado en la feria

Grandiosa Compañía internacional de circo, procedente de los mejores circos de Europa, compuesta de gimnastas, acróbatas, musicales, comediantes, bufos, clowns, excéntricos y payasos.

Hoy martes dos magníficas funciones: a las siete, sección vermouth, y a las diez, función doble de gran moda.

Despedida de la Compañía

Éxito de los aplaudidos olímpicos Los Eirados.
Éxito de la incomparable troupe española Los 1-2-3-4-5-6-7 y 8.
Éxito de los notables excéntricos cómicos, número original, Johnny y Henri.
Éxito de la auténtica y sin rival troupe árabe Mogador, piramidistas y saltadores.

¡¡¡ADIÓS A VITORIA!!!

Circo España

La presentación en este Circo de los Eirados, la troupe española Méndez y el árabe Mogador, llevó numeroso público, porque indudablemente se sabía que estos artistas habían alcanzado en las dos funciones de la Plaza de Toros.

La empresa Dander ha querido dejar bien sentada su pabellón y dar muestras de agradecimiento al público que el público la ha dispensado.

Hoy, que será la despedida, es seguro que habrá un lleno rebosante, pues todos los artistas rivalizarán por agradar a la concurrencia y dejar su nombre a buena altura.

Concierto

Programa de las obras que ejecutará la banda del regimiento de Guipúzcoa hoy martes, de ocho a nueve y media, en el paseo de la Florida:

- «Le Parisiën» (pasodoble).—Pares.
- Anza número 5 y «Goyescas» (intermedio).—Granados.
- «Rigoletto» (fantasía).—Verdi.
- «El reloj de Lucerna» (obertura).—Marqués.

Cafés 'Costa-Rica,'

Garantiza su pureza el paquete precintado
DEPOSITO: Hijos de J. Erbina

Notas de sociedad

Santoral

Tiburcio, Susana, Alejandro, Rufino, Digna, Erquicio, Taurino y Gangerico.
El Conde de Baynoa

Vino de Madrid el Ingeniero-director del ferrocarril Vasco-Navarro don Manuel García Briz, Conde de Baynoa.

El diputado por Astudillo

Esta noche sale para la capital de España el diputado a Cortes por Astudillo don Emilio de la Portilla, en unión de su secretario particular don Luis Sánchez.

Notas tristes

Después de larga y penosa enfermedad, que de día en día minaba su existencia, a las doce del mediodía de hoy ha fallecido nuestro estimado amigo don Julio Béztegui y Novales.

Joven aún, pues sólo contaba 30 años, ha bajado al sepulcro, dejando sumidos en amargo llanto a su joven esposa y angelicales hijos.

Acompañamos en su justo dolor a su inconsolable viuda doña Pompeya Tolosa, hijos Eduardo, María Luisa, Carmen y Julio César; padres don Eduardo y doña Luisa; hermano don Vicente, madre política doña Guadalupe Bastida y demás afligida familia.

Exámenes de Ingreso

Academia de preparación para Ingenieros y militares, San Antonio, 24.—Han ingresado en la Academia de Infantería los alumnos don Benito Rodríguez, don Pedro de Azañón y don José Ochoa, y en la Academia de Intendencia don Mariano Arechederreta.

Comenzará el nuevo curso el día 1 de Septiembre; dada la índole de los estudios y la fecha de los exámenes se recomienda la puntual presentación de los que se hayan de matricular.



De venta en Cafés y principales comercios de ultramarinos.

Niño ahogado

Ayer fué encontrado en un riachuelo que hay contiguo a la fábrica de abonos minerales del Portal de Arriaga el niño de 7 años Patrio Antepara Murguindón, que desapareció de su domicilio de la calle de Santo Domingo el pasado domingo al mediodía.

No causó extrañeza a su madre la desaparición del niño hasta última hora del día, porque éste tenía costumbre de salir de casa solo.

Como pasaba el tiempo y el pobre chico no parecía, dedicóse su madre a la busca del mismo, no pudiendo dar con su paradero.

Era costumbre de que la madre del infeliz muchacho acompañase con él a la conserja que hay en la mencionada fábrica, y este fué el motivo de que ésta empezase a sospechar lo que por desgracia había sucedido.

Hizo pesquisas al lado de la fábrica, las cuales dieron por resultado el hallazgo de un pedazo de blusa que el niño llevaba, y fué entonces cuando bajaron al río indicado y le encontraron allí, entre el fango, al pobrecito, muerto.

Doctor Tomé Ortiz

de las clínicas de Madrid, Barcelona y París
ESPECIALISTA
Partos, enfermedades de la matriz y Genito-Urinaras,
Consultas, de 12 a 5. Florida, 34, 1.º

Taurinas

Tres novilladas

El próximo domingo, día de la Virgen, habrá en nuestra plaza novillada, con res salamanquinos de Pérez Tabernero y el valiente matador aragonés «Chico de Casetas».

Además, algún buen regalo al público.

El domingo siguiente, día 22, habrá otra, con picadores y uno ó dos novilleros de tronío.

Y el domingo 5 de Septiembre, otra, con cuatro toros grandes.

Cuando dispongamos de más espacio y se vayan ultimando los carteles hablaremos de las tres fiestas.

Cafés 'Costa-Rica,'

MARCA REGISTRADA
Nada pierde con probarlos

NOTICIAS

LA COMPAÑIA DE MADERAS
Zibao

Madera de pino del Norte, tea y francés, por vagones completos y por expediciones sueltas.

San Roque

(Jerez Quinado)

El que prueba una vez este notable producto, recomendado por la Ciencia como uno de los mejores tónicos reconstituyentes, lo prefiere a todos los conocidos hasta el día.

SAN ROQUE (Jerez Quinado)
REPRESENTANTE EN VITORIA
PABLO OZAETA

Baños -PALLARES-

ELGORRIAGA (Navarra). Baños salinos. Informes: Administrador del Balneario

Jabón Zotal

Lo recomiendan los médicos para evitar enfermedades contagiosas.

Cafés 'Costa-Rica,'

En camino 1.º Expedición
DEPOSITO: Hijos de J. Erbina

En la Alcaldía

Más aceite

El señor Alcalde nos ha manifestado que mañana, desde las once de la misma, empezarán a despacharse más bonos para la adquisición de aceite a precio de tasa, como en veces anteriores.

El agua

Dijonos también que desde mañana, con el fin de atender al servicio de las aguas, se quitará esta de las fuentes públicas de nueve a once de la mañana y de tres a cinco de la tarde.

Se necesitan

costureras de sastré, para trabajar en taller.
Darán razón en esta Administración.

NUESTRAS CONFERENCIAS

Bilbao

Los cargadores del muelle
Esta mañana se ha celebrado una entrevista entre una comisión de la Patronal de los trabajos del muelle y otra de trabajadores sindicados en la Casa del Pueblo que están en huelga.

Los obreros no aceptaron la fórmula de arreglo propuesta por los patronos y quedaron celebrada esta tarde una asamblea donde redactarán otra fórmula que someterán a la aprobación de los patronos en una reunión que se celebrará mañana en la Alcaldía.

El Gobernador tiene impresiones optimistas acerca de esta huelga.

Los carreteros

Los carreteros en huelga han reanudado el trabajo, pero tan sólo en lo que se refiere al transporte de mercancías que había estacionadas en los muelles.

Hombre muerto

La guardia civil de Gallarta comunica al Gobernador que al pasar por la mina San José un vecino del barrio Las Cañas, tuvo la desgracia de caerse por un cantera desde una altura de 20 metros, quedando muerto en el acto.

Las armas de fuego

En el pueblo de San Salvador del Valle se encontraba jugando con una pistola el joven de 15 años Elías Montero cuando se le disparó el arma, yendo a herir el proyectil en un brazo a su compañero José Aisa.

En señal de duelo

La Junta agropecuaria de la Diputación ha levantado la sesión en señal de duelo por la muerte del ex diputado foral don Mario Adán de Yarza, acordando trasladarse mañana a Lequeitio y asistir en pleno a la Corporación al entierro y funerales por el alma de dicho señor.

Compañía de los Automóviles de Alava

Servicio a Bilbao combinado con el ferrocarril en Izarra

SALIDA DE VITORIA a las 7:10 de la mañana, para enlazar con el tren que llega a Bilbao a las 10:50, y a las 4:30 de la tarde, para continuar en el rápido que tiene su llegada a Bilbao a las 7:57.

SALIDA DE BILBAO en el tren a las 4:41 de la tarde, para llegar a Izarra a las 7:14 y continuar en el automóvil hasta Vitoria, donde se llegará a las 8:30.

Despacho en Vitoria: Cadena y Eléctra, número 8
Agencia en Bilbao: Café-Bar «El Aguilón», calle del Víctor

Servicios especiales: con ómnibus y coches de turismo, a precios convencionales.

San Sebastian

Habla Lema
Al mediodía recibió el ministro de Estado la visita de los representantes de la Prensa, a los que dijo que anoche confirió por teléfono con el Presidente, que se encontraba en el ministerio de la Guerra.

El señor Dato dijo al ministro de Jornada que no ocurría ninguna novedad y le pidió le disculpas por no haberle avisado a tiempo para salir a saludar al señor Bugallá, que ha pasado por San Sebastián para Biarritz, donde permanecerá unos días.

Añadió el marqués de Lema que el señor Bergamín va a trasladarse de Madrid a Santander, donde pasará unos días al lado de su familia.

Los señores Dato y vizconde de Eza no saldrán por ahora de Madrid.
Siguió diciendo el ministro de Es-

tado que el subsecretario de su departamento señor Pañalos va a pasar una temporada al balneario de Elgorriaga (Navarra) y durante su ausencia, que será de mes y medio, se encargará de la subsecretaría el señor Crespo.

El avance rojo

Luego el marqués de Lema facilitó a los repórteres el siguiente telegrama:
VARSOVIA.—Ayer a las seis y media de la mañana evacuaron la población todas las legaciones extranjeras. Incluso la de España, trasladándose todas a Posseñ.

Los jefes de las misiones permanecen a lado del Gobierno por si éste no sale de la población y las circunstancias cambian.

La pequeña colonia española también ha abandonado la capital, a excepción de Sofia Casanova y de un sacerdote apellidado Pons, que es catedrático de una Universidad.

El ejército polaco se ha establecido en una línea de defensa, a 30 kilómetros de Varsovia, según el plan aprobado por las misiones militares y que se cree salvar así la capital.

Las tropas están animadas para la lucha.
En el Gobierno han surgido diferencias respecto al traslado de residencia, pues los socialistas no quieren ir a Posseñ por serles contraria la actitud de la población, y los demás miembros del Gabinete se niegan a trasladarse a Cracovia por las mismas causas.

Bursátiles

Cotizaciones de hoy recibidas en la S. Cursal del Banco de Bilbao en Vitoria.

BOLSA DE MADRID

Interior	72'70
Exterior	84'00
Amortizable 5 %	96'60
	1917
Nortes	285'00
Zaragozas	293'00
Barcos	529'00
Tabacos	292'00
Azucareras	182'00
Cédulas 5 %	103'70
Río de la Plata	306'00
Duro Felguera	178'50
Francos	47'70
Libras	24'19
Marcos	14'20

BOLSA DE BILBAO

Crédito	895'00
Ferrocarriles Vascongados	510'00
Sota y Aznar	2.200'00
Mundaca	385'00
Hidroeléctrica Ibérica	1.000'00
Altos Hornos	213'00
Papelera Española.	158'00
Resineras	493'00
Duro Felguera	176'00
Explosivos	301'00
Nortes 3 %	56'50
Asturias 3 %	55'50
Construcción Naval	102'75

Santander

En Palacio
Invitados por los Reyes hoy han almorzado en el palacio de la Magdalena los duques de Alburquerque, el ex ministro de Instrucción pública don Pablo Garnica y la señorita Conchita Heredia.

La Semana médica
En el Teatro del Sardinero ha dado esta mañana una conferencia el doctor Bergadí acerca de la conveniencia de que España, a igual que lo han hecho otras naciones, establezca el seguro sobre la vejez, invalidez y enfermedad, de los médicos españoles.

Dedicó un elogio a los doctores Pulido, Marañón y Ferrán, muy particularmente a este último, que llegará mañana a Santander para dar una conferencia, que es esperada con gran expectación, sobre un nue-

vo suero de vacuna antituberculosa. El conferenciante ha sido muy aplaudido.

Excursión

Mañana, a las once, realizarán todos los médicos que asisten a la Semana médica, una excursión a Santillana.

Habla el Presidente

Al recibir el jefe del Gobierno a los periodistas les dijo que había conferenciado con el presidente de la Federación patronal de Barcelona señor Graupera, el que protestó de la impunidad en que quedan los atentados sociales.

También ha visitado al señor Dato una comisión de vecinos de Madrid presidida por el Alcalde, hablando de la cárcel de mujeres.
Ayer conferenció el Presidente con una comisión de cigarreras y hoy lo ha hecho con una representación de la A-rendataria, representada por el señor Dato en que quedará resuelto el conflicto de la fábrica de Madrid.

Dijo que tenía buenas impresiones de los conflictos de El Ferrol y que en Coruña habían entrado muchos obreros al trabajo.
Negó que en la conferencia que ayer celebró con el ministro de Fomento, le llevara éste el decreto sobre los transportes.

Anunció que mañana saldrá de París para Suiza la reina madre doña María Cristina.
Terminó diciendo el señor Dato que las manifestaciones que atribuye «La Matin» al Rey carecen de autenticidad.

Otro combate

En Marruecos
Noticias oficiales recibidas de Marruecos dan cuenta de que el enemigo atacó nuestras posiciones de la línea de Ica, entablándose un duro combate y con las fuerzas de protección de los servicios.

Nuestras bajas han sido: Muertos, el teniente señor Pantoja, de regulares, 1 cabo y 6 indigenas.
Heridos: 10 indigenas.
El enemigo tuvo 5 muertos y retiró numerosas bajas.

Con el Sr. Bergamín

Nueva posición
Esta madrugada manifestó el señor Bergamín a los periodistas que, según telegrafía el Alto comisario, las tropas del general Fernández Silvestre han tomado Oran-Drif, punto que domina la posición de Tafertit, evitando una concentración de rebeldes que se proponían atacar nuestras posiciones.

Al enemigo se le infligió un duro castigo.
Nuestras bajas han sido escasas.

Accidente

Añadió que, según telegramas del gobernador de Oviedo, volcó un automóvil en el que se dirigían a Avilés el alcalde y varios concejales de la capital para asistir al homenaje a Palacio Valdés.

Resultó muerto el concejal don Carlos Meléndez y gravemente herido el alcalde don Juan Ríos.
También resultaron heridos los concejales don José Lastra, don Manuel Estrada, don Salvador Cuesta, otro y el portero del Ayuntamiento.

Alicante

Detenido
En el pueblo de Gata-Gorgos ha sido detenido por la guardia civil Pedro Mengual, de 17 años, que durante el año ha cometido treinta y cuatro robos.

Barcelona

El tabaco
En la «cola» formada ante un estanco ocurrieron serios disturbios. Intervino la guardia civil y para repeler la agresión de los amotinados hizo una descarga.

Un hombre quedó muerto ante la explosión de tabacos.

Madrid

A Madrid
El ministro de Hacienda ha convocado a las Diputaciones vascas a una reunión que se celebrará en Madrid el próximo día 18 para concertar los nuevos impuestos creados en los últimos presupuestos de Abril. Las Diputaciones hermanas han

Doctor Parra Solache, OCULISTA

Ex Ayudante de Clínicas Nacionales y Extranjeras
Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5. Calle de la Florida, 24, 2.º, dcha.



OPTICA MEDICA H. DATO, 37 - VITORIA
Bajo la dirección del oculista de esta ciudad doctor PARRA.
Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos Oculistas.
Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la OPTICA. Sumido completo de CRISTALES y ARMADURAS. Diversidad de artículos de OPTICA sanitaria.

GARAGE DE MARCOS HIDALGO

PAMPLONA

Representación de los automóviles de fabricación nacional
Marca "ELIZALDE,"

Delagación para la venta en las provincias de NAVARRA, RIOJA y ALAVA, de las ya
 conocidas marcas de

AUTOMÓVILES

BRISCOE y REO: Camiones **AUTOCAR**; **ROSCO TRADING COMPANY**
 INC. de New York, concesionaria de los autos **AUBURN** y **WINTON** y camiones
CORBIL: **UNILECTRIC CORPORATION**, máquinas productoras de electri-
 cidad a gasolina, automáticas: Motores marinos **GRAY**

Existencia de coches, exposición y venta
Garage MARCOS HIDALGO. - Pamplona

Crema de rosas

HIGIEA

Suaviza la piel a la vez que la perfuma deli-
 ciosamente. Evita las grietas en absoluto.
 No obstruye los poros.

Tubo con elegante estuche y llave, 1,75 pesetas

De venta en Perfumerías y Droguerías importantes

aceptado la fecha citada y se tras-
 ladarán a la corte para despachar
 estos asuntos, entre los cuales figu-
 ra como más importante el del im-
 puesto de utilidades a las socieda-
 des mineras.

Nuevos gobernadores

La «Gaceta» en su número de
 hoy publica dos decretos de la Pre-
 sidencia, nombrando gobernadores
 civiles de Badajoz y de Sevilla, a
 don Isidoro León y a don Luis Tur,
 respectivamente.

Lo de los periódicos

«ABC», en su editorial de hoy,
 sigue ocupándose del papel y del
 tamaño de los periódicos.
 Dice que todos los periódicos de-
 ben gratitud al señor Dato.



SAUD Y VIGOR
 Y FUERZA
 DAEL

VINO ONA
 ALMEJAS CLIBRAL
 Es el más poderoso de los fortificantes y
 tónicos conocidos. Maszificos resultados en
 la CONVALESCENCIA, DEBILIDAD
 e INAPETENCIA
 3,50 PTS. BOTELLA

JABON CHIMBO

El mejor de todos los jabones por los
 componentes de su fabricación y su
 esmerada elaboración. El más economi-
 co, no sólo por ser el que más dura, si-
 no porque no estropea ni quema los ob-
 jetos lavados con él.
 Pedido en todas partes exigiendo
 siempre la marca estampada en cada
 trozo.



Trozos de 500 y 250 gramos exclu-
 sivamente.

Joven de 14 a 16 años, hace fal-
 ta para comer lo tejido
 Inútil presentarse sin buenos refe-
 rencias. Informarán en esta Adminis-
 tración.

Se venden 250 estados de pulgado,
 de c'opo, y se compran
 troncos de nogal, pagando buenos pre-
 cios. Dirijirse a don José Angulo, ca-
 lle Vitoria número 4, Miranda de Ebro
 Teléfono 240

Servicio directo en automóvil entre Bilbao y Vitoria

**Sociedad de Automóviles
 "LA UNIÓN,"**

Servicio de viajeros entre Bilbao y
 Vitoria y viceversa.

Salidas de Vitoria.—A las 8'30 de la
 mañana y 3'40 de la tarde.

Salidas de Bilbao.—A las 9 de
 la mañana y 4 de la tarde.

El servicio que sale de Vitoria por la
 mañana y de Bilbao por la tarde, pa-
 san por Ochandiano; y el que sale de
 Vitoria por la tarde y de Bilbao a la
 mañana, pasan por Ubidea.

Despacho de billetes y facturación
 de encargos, en Vitoria, Fueros 7; y
 en Bilbao, Arenal, 10, Bar Cerebanchel.

El automóvil que sale de Bilbao a las
 9 de la mañana pasará por Lemona a
 las 9'40 pudiendo empalmar con los
 viajeros que salen de Peñalba a las
 8 de la mañana.

Cuchilladores, SILLEROS Y BAR-
NIZADORES, se ne-
 cesitan en la fábrica de muebles junto
 al Teatro Circo.
 Se compra trapo de camiseta.
 Se vende serrín seco y leña de resis-
 duos de madera seca.
 Se desea contratar obra de ebaniste-
 ría, con obreros establecidos que sean
 buenos ebanistas.
 Fábrica de muebles junto al Teatro
 Circo.

Se venden dos máquinas para coser
 Singer y varios muebles.
 Cuchillería, 23, 3.º, Vitoria.

Se necesita ama de cría para criar
 en casa de la nodriza.
 Informes, en esta Administración.

Se necesita obrero maquinista, car-
 pinteros ebanistas; se-
 rán bien retribuidos. Florida, 74, al
 lado de las escuelas.

BANCO DE VITORIA

CAPITAL SOCIAL PESETAS 3.000.000

Principales Operaciones

Cuentas corrientes a la vista, en pesetas,	al 2 por 100.
cheques, en francos,	al 3 por 100.
en libras,	al 5 por 100.
en marcos,	al 2 por 100.

IMPOSICIONES:

En Caja de Ahorros (1 a 20.000 pesetas)	3'50 por 100 anual.
En Consignaciones a un año	3'85 por 100 anual.
A la vista (de 500 a 25.000 pesetas)	3'25 por 100 anual.
A seis meses (cantidad limitada)	3'25 por 100 anual.

Compra y venta de valores en Bolsa nacionales y extranjeros.
 Giras, cartas de crédito, órdenes de pago telegráficas
 Negociación de letras sobre España a los económicos cambios del lista del
 Banco.
 Descuento de cupones.
 Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Esta-
 do y Deuda Provincial y Municipal al interés anual de CUATRO Y MEDIO
 POR CIENTO.
 Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas.
 Depósito de toda clase de valores, libre de derechos de custodia, abonándo-
 se a los depositantes el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimien-
 to sin descuento alguno.

Cajas de alquiler.—Informes comerciales
 Horas de oficina, de 9 a 1 y de 3 y media a 5

Carpinteros y obreros para máquinas hacen falta
 en el taller de

Emilio de Alauri
 VITORIA

Tratamiento de las **Rayos X** Masaje eléctrico
 afecciones de la piel, **F. Molet** Corrientes de alta
 tiñas, lupus, cáncer, **Dato, 35, 1.º** frecuencia
 reuma, etc.

Dr. Rodríguez y Retuerto
 Oculista del Asilo, Hospital y Hermandades de los Pobres
 Consulta diaria de 11 a 1 y de 3 a 5
 Prescripción exacta de los cristales
 convenientes a cada caso determinado.
 POSTAS, 30—2.

Dependiente Se necesita de 14 a 16
 años de edad. Informar-
 en esta administración.

**Máquinas de Escribir
 "SUN,"**
 por 25 pesetas mensuales

Sin cinta ni tampón.
 La SUN compete con todas las má-
 quinas de escribir en duración, rapidez
 y perfección en su escritura.
 Se remiten catálogos a quien los so-
 licite.
 Máquinas desde 400 pesetas.
PABLO OZAETA—VITORIA
 Compra-venta de botellas vacías. Telé-
 fono 392.

LA TOSTADORA
P. ABAD, Florida 45, VITORIA

Casa importadora de cafés.
 Grandes tostadores eléctricos, mon-
 tados con todos los adelantos modernos.
 Ventas al por mayor y menor en cru-
 do y tostado. Tueste diario.
 Es la casa que mejores condiciones
 reúne para la venta, por ser su artículo
 predilecto.

ÓPTICOS ESPECIALISTAS
LARRAMENDI HERMANOS
 Dato, 9.—VITORIA

Talleres mecánicos, movidos eléctri-
 camente.

Las recetas de los señores médicos-ocu-
 listas son ejecutadas rápidamente
 con toda exactitud.

GRADUACIÓN DE LA VISTA
OPTICA FINA EN GENERAL
LENTES Y GAFAS DE TODAS
CLASES
 Lupas, cristales, monturas, estuches,
 accesorios y reparaciones

Para oficina hace falta un muchacho de 14 a 16 años.
 Informes, fábrica de muebles junto al
 Teatro Circo.

DATO, 53.

La Vasco-Navarra

Sociedad Anónima de Seguros a prima fija

Seguros contra Accidentes, Individuales y de Responsabilidad civil
 Delegación: Antonio Vinós y de Santos. HERRERIA, 1 y 3. TET.-
 FONO, 448.—VITORIA

Balneario de Cucho

A 17 kilómetros de Miranda de Ebro
 Aguas sulfurosas, sulfídricas, cálcicas, azoadas, las más
 radioactivas en su clase

Curan rápidamente el herpetismo en todas sus formas, escrofulismo,
 fistulas, avariosis y artritis en general, bronquitis, catarras y sus de-
 rivaciones.

De efectos sorprendentes en las enfermedades de los huesos y matriz
 Para la temporada del presente año cambio de dueño
 Grandes reformas.—Servicio de automóvil a Miranda

Médico Director **Doctor Rodríguez Trigueros**, Profesor de la Universidad de Madrid
 Más detalles al señor Administrador de Baños de Cucho (Treviño)
 ó a don Blas Montoya, Postas, 6.—VITORIA

¡Interesa a todos!

J. CAMPOS, Médico Ortopédico
 Montera, 38, principales.—Madrid

Sección de Ortopedia (Instituto Ortopédico Quirúrgico Madrileño)

Hernias, Vientres voluminosos, Descensos
 de la Matriz, Sordos, Calvos, Deformidades, Na-
 rices, Orejas. Tratamientos sin operar. Aplica-
 ción de piernas y brazos artificiales.

Sección de Cosmética (CLINICA DERMATOLÓGICA PARA BELLEZA)

Extinción de arrugas, vello, manchas y cicatrices de la cara.
 Aumento y corrección del busto. Destrucción de las canas y
 modificación en el color del cabello. Eburnación, blanqueado
 y afinamiento del cutis. Extirpación de callos de los pies y mo-
 dificación de los juanetes. Arreglo de las manos, narices, cejas,
 ojos, etc. Tratamiento de la obesidad sin ningún peligro. Des-
 aparición del ocaña (mal olor de aliento).

Servicios médicos y de lujo.—Consultas y tarifas por correo.

Como propaganda, notable «BRAGUERO ESPA-
 NA», 30 pesetas — Excelente «FAJA ESPAÑA»,
 30 pesetas — En Vitoria: Droguería de Eustaquio
 Buesa, calle Dato, número 2.

¡Ciclistas!

Acabamos de recibir los últimos modelos de bicicletas
 «B. S. A., «ALCYON», y «VINDEC»,
 para caballeros, señoritas y niños
 COMPLETO SURTIDO EN ACCESORIOS
 NEUMATICOS «MICHELIN» DEPOSITO de BANDAJES MACIZOS
 «DUNLOP» para Camiones y Omnibus

E. Larramendi y C.ª
 DATO, 22.—VITORIA

Imprenta Vitoriana, Dato, 53.—Vitoria

Establecimiento Balneario de ARNEDILLO

LOGRONO
 Aguas termales, clorurado-sódicas. LAS MEJORES para la cura-
 ción del reumatismo en todas sus formas, gota, ciática, artritis, escro-
 fulismo, sífilis, luxaciones, heridas, parálisis, etc.

Altura sobre el nivel del mar 651 metros
 El HOTEL DEL BALNEARIO reúne toda clase de comodidades, la
 cocina está habilmente dirigida por cocineros procedentes de los más
 acreditados hoteles.

El viaje más cómodo es a la estación de CALAHORRA, donde esperan
 los automóviles del Establecimiento al tren correo de la tarde. Salida de
 Vitoria a las 12'30, para llegar al Balneario a las seis de la tarde. Auto-
 móviles para excursiones.—Garage.

Temporada oficial, 15 de Junio a 30 de Septiembre
 Detalles, folletos, etc., Gerencia

Mecánico Se arreglan a
 quinera de coser y
 gramófonos y se hacen las
 reparaciones de maqui-
 nas eléctricas, así como
 de reparaciones de maqui-
 nas industriales, etc. Cuchillería, 41, tienda.

PARA comprar, vender, hipo-
 otecar ó administrar fin-
 cas rústicas ó urbanas,
 dirijirse al Agente del
 Banco Hipotecario de España en Vi-
 toria.
 Cercas Altas, 11.—Teléfono, 142.

**Al Comercio, a la Industria
 y a los particulares**
 Hay un servicio de transporte de to-
 da clase de mercancía, maquinaria y
 mobiliario desde Bilbao a Vitoria y
 pueblo intermedios.
 Informes, posada de Adrián Alonso,
 Mercado, 23.

Pérdida de una perra color canela;
 al que la entregue en la ar-
 meita de Zulaic se le gratificará.

“La Previsora,”

Sociedad de Seguros Mutuos contra los Accidentes del Trabajo

Domicilio Social: Postas, 1, 1.º bis.--Reclamaciones al oficial de Secretaría: Correría, 82, 2.º

Baños y aguas

Balsámicas
sulfhídricas
nitrogenadas

Archaleta
(Guipúzcoa)

Recomendadas con medalla de plata en varias Exposiciones. Especiales en el tratamiento de las afecciones herpéticas, escrofulosas y de los órganos respiratorios. De eficaz resultado también en las enfermedades propias de la mujer y en otras de carácter específico.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD de la Ciudad de Vitoria

IMPOSICIONES

Las imposiciones ordinarias devengan el 3'50 por 100 (tres céntimos por ciento) de interés anual.
Los intereses acumulados devengan también interés.
Las imposiciones especiales á un año rinden el 3'85 por 100 (tres céntimos y cinco por ciento) de interés anual.

PRESTAMOS Y CREDITOS

Se anticipa dinero á módico interés y en condiciones inmejorables préstamos y créditos hipotecarios. Préstamos y créditos con garantía de valores públicos, mercantiles é industriales. Préstamos y créditos de garantía personal. Préstamos y créditos á Ayuntamientos. Préstamos y créditos á Gremios, Sindicatos Agrícolas, Grupos de labradores y obreros. Préstamos sobre muebles. Préstamos sobre sueldos. Préstamos sobre atreos, ropas, etc.

Del capital propiedad de los imponentes, responden: los valores en Cartera, la existencia en cuenta corriente con los bancos y en Caja, los bienes inmuebles propios de la institución y los de la Ciudad de Vitoria.

La Junta Directiva de esta Caja, que funciona bajo el protectorado del Gobierno de la Nación, estudia la re-organización de servicios y ampliación de los mismos, aspirando á ensanchar la esfera de acción de esta institución tanto en el campo económico como en el social con la ayuda y colaboración de sus imponentes.

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISIÓN

Para este organismo tan admirable se hacen toda clase de operaciones relacionadas con el Seguro Obrero y Dotes Infantiles.

HORAS DE DESPACHO

Días laborables: Mañana, de nueve á una y media. Tarde, de tres y media á cinco y media.

Para más detalles solicitar reglamentos, tarifas y antecedentes al Señor Director Gerente de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria.

ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda á las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

ESTÓMAGO É INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acídias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

Jabones

Vascónia y Cantábría

Sin rival para lavado y conservación de la ropa

De venta en los almacenes ultramarinos de don Manuel R. de Alegría, Postas 20.—Señores Hijos de don José E. Plaza Nueva 24.—Señores de Vicente Más San Fancico 1.—Señores B. Hernández y Hernández Portal del Rey 20

PIANOS Y ARMÓNÍUMS

MARCAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Representante exclusivo de los sin rivales pianos marca CLSSO

Toda clase de música religiosa y profana. Pianos-Pianolas de sonoridad y claridad extra; últimos modelos. Accesorios para toda clase de instrumentos. Gramófonos y Ampulones marca «Compañía Francesa» y «Odeón» y toda clase de discos. Audiciones á todas horas. Pídanse catálogos.

Almacenes y reparaciones de pianos y armóniums.

Gran Almacén de Música - Teléfono núm. 248

Eduardo Pérez Plaza Nueva, 32, Vitoria



LA MEJOR TINTURA PROGRESIVA

LA FLOR DE ORO

Usando esta privilegiada agua nunca tendréis canas ni seréis calvos
El cabello abundante y hermoso es el mejor atractivo de la mujer



La Flor de Oro

es la mejor de todas las tinturas para el cabello y la barba; no mancha el cutis ni ensucia la ropa.

La Flor de Oro

Esta tintura no contiene nitrato de plata, y con su uso el cabello se conserva siempre fino, brillante y negro.

La Flor de Oro

Esta tintura se usa sin necesidad de preparación alguna, ni siquiera debe lavarse el cabello, ni antes ni después de la aplicación, aplicándose con un pequeño cepillo, como si fuese bandolina.

La Flor de Oro

Usando esta agua se cura la caspa, se evita la caída del cabello, se suaviza, se aumenta y se perfuma.

La Flor de Oro

es tónica, vigoriza las raíces del cabello y evita todas sus enfermedades. Por eso se usa también como higiénico.

La Flor de Oro

conserva el color primitivo del cabello, ya sea negro ó castaño; el color depende de más ó menos aplicaciones.

La Flor de Oro

Esta tintura deja el cabello tan hermoso, que no es posible distinguirlo del natural, si su aplicación se hace bien.

La Flor de Oro

La aplicación de esta tintura es tan fácil y cómoda, que uno solo se basta; por lo que, si se quiere, la persona más íntimamente ignora el artificio.

La Flor de Oro

Con el uso de esta agua se curan y evitan las placas, cesa la caída del cabello y excita su crecimiento, y como el cabello adquiere nuevo vigor, nunca seréis calvos.

La Flor de Oro

Esta agua deben usarla todas las personas que deseen conservar el cabello hermoso y la cabeza sana.

La Flor de Oro

Es la única tintura que á los cinco minutos de aplicada permite rizarse el cabello y no despidе mal olor; debe usarse como si fuera bandolina.

La Flor de Oro

Las personas de temperamento herpético deben precisamente usar esta agua, si no quieren perjudicar su salud, y lograrán tener la cabeza sana y limpia con sólo una aplicación cada ocho días; y si á las vees desean teñir el pelo, bégase lo que dice el prospecto que acompaña á la botella.

La Flor de Oro

De venta: principales perfumerías y droguerías de España y Portugal.

De venta: en VITORIA, Perfumería Ruiz y Egulluz, Sucesores de la Viuded' Blanco, calle de Dato, número 1 y en las principales droguerías y perfumerías de España y Portugal.



VAPORES TRASATLANTICOS ESPAÑOL

de Pinillos, Izquierdo y Compañía

Servicio de Vapores entre Puerto de Pasajes y la Isla de Cuba.

Para solicitar cabido é informes en general, dirigirse á su consignatario

HIGO DE JULIAN DE SALAZAR, S. C.

San Sebastián: Pasa de la Alameda, 1. Pasajes: Pasa Vieja, 7

Teléfonos municipales 79 y 1011. Teléfono provincial 11-2.

Los señores cargadores pueden dirigir sus mercancías al cuidado de la Agencia un día antes del señalado para la salida del vapor, acompañando á cada remesa nota del número de bultos, marcas y numeración, peso bruto y neto, y el diagrama, valor de las mercancías, destino y consignación, expresando si ha de asegurarse de riesgo marítimo y cuidado que todos los bultos tengan marcado con la mayor claridad el puerto de destino. Indicar el seguro marítimo se ha de hacer todo riesgo, bulto por bulto, libre de avería particular, según las condiciones generales de las Pólizas. Se ruega á los señores cargadores se sirvan dar aviso á esta Agencia con fecha de anticipación que les sea posible, de las mercancías que deseen embarcar para poderles reservar el buque necesario.

Señores viajeros y extranjeros. Agencia de Aduanas



Unión y el Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos

56 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos

CAPITAL SOCIAL: 12 MILLONES DE PESETAS EFECTIVAS

completamente desembolsado

Subdirector en Alava:

J. A. Quiroga y Gochoa

Plaza del General Loma, 8, 2.º—Vitoria

No tire usted su dinero comprando lámparas de mala calidad

Vaya usted á la Instaladora de

EUSEBIO ARBULO

Lámparas de medio watio y Philips Arga; de filamento metálico, varias marcas. Materiales para instalaciones de luz y timbres á precios muy ventajosos. Utensilios de cocina y calefacción. Telas eléctricas para enfriamientos. Motorcitos pequeños é industriales.

Instalaciones y reparaciones eléctricas en todo lo referente al ramo

CONSULTEN PRECIOS

FLORIDA (frente á la calle del Arca) :: Teléfono, 244

Armería

de ZULAICA



(frente á la Plaza de Abastos)

Gran surtido de escopetas finas, de las marcas más acreditadas, con caño de marca.
Gran novedad de escopetas, especial con un disparador y dos tiros, con caño de marca, martillados de un Bloc.
Gran surtido de revólveres y pistolas automáticas, cartuchos cargados y vivos y toda clase de accesorios de caza.

“LA EXPORTADORA,”

FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS, MARCOS Y MOLDURAS

Sebastián Ricardo Aranaqui

VITORIA

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cabañeros y demás usos.—Lunas biseladas y grabadas.—Bañías biseladas.—Lunas de caza, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y fotografías.—Molduras.—Vidrios impresos, blancos y de colores.—Vidrios de seguridad.



Es el mejor tónico y nutritivo para convalecientes y personas débiles. Recomendado contra la inapetencia, malas digestiones, anemia, tisis, raquitismo. Fídase en farmacias y en la del autor, León 13, Madrid

La Casualidad

Nueva fábrica electro-mecánica de

Escayolas, y Especialidades
yesos blancos puros VALDEMORO Escayola para dentista
Yeso blanco alabastro

Iñiguez y Ruiz Cabrera

Oficinas: Madrid Plaza del Progreso, 4, 2.º TELEFONO, NUMERO 3.987

Agua mineral natural

Indiscutible superioridad sobre todos los purgantes, por ser ABSOLUTAMENTE NATURAL. Curación de las enfermedades del aparato digestivo, del hígado y de la piel; congestión cerebral, bills, herpes, escrófulas, varicos, erisipelas y especiales de la mujer. Uso interno y externo

DEPOSITO: JARDINES, 15, MADRID

Loeches

purgante